

ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH BÀ RỊA - VŨNG TÀU

Số: 08 /2013/QĐ-UBND

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc.

Bà Rịa – Vũng Tàu, ngày 29 tháng 01 năm 2013

### QUYẾT ĐỊNH

Ban hành quy định về nội dung thu-chi và sử dụng Quỹ hỗ trợ học nghề  
cho lao động có đất nông nghiệp bị thu hồi.

VP UBND TP VŨNG TÀU

CÔNG VĂN ĐỀN

Số:

1333

Ngày:

25/02/2013

ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH BÀ RỊA – VŨNG TÀU

Căn cứ Luật Tổ chức HĐND và UBND ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Nghị định số 197/2004/NĐ-CP ngày 03/12/2004 của Chính phủ về bồi thường, hỗ trợ và tái định cư khi nhà nước thu hồi đất;

Căn cứ Nghị định số 69/2009/NĐ-CP ngày 13/8/2009 của Chính phủ quy định bổ sung về quy hoạch sử dụng đất, giá đất, thu hồi đất, bồi thường, hỗ trợ và tái định cư;

Căn cứ Quyết định số 13/2010/QĐ-UBND ngày 01/4/2010 của Ủy ban nhân dân tỉnh ban hành Quy định một số chính sách cụ thể về bồi thường, hỗ trợ và tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất trên địa bàn tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu;

Căn cứ Nghị quyết số 36/2011/NQ-HĐND ngày 08 tháng 12 năm 2011 của Hội đồng nhân dân tỉnh về phương hướng, nhiệm vụ phát triển kinh tế - xã hội năm 2012 của tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu;

Căn cứ Quyết định số 268/QĐ-UBND ngày 25/01/2013 của Ủy ban nhân dân tỉnh về việc Thành lập “Quỹ hỗ trợ học nghề cho lao động có đất nông nghiệp bị thu hồi” trên địa bàn tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu;

Xét đề nghị của Giám đốc Sở Lao động-Thương binh và Xã hội tại công văn số 2790/SLĐTBXH-DN ngày 18 tháng 12 năm 2012 về việc đề nghị ban hành quy định về nội dung thu-chi và sử dụng Quỹ hỗ trợ học nghề cho lao động có đất nông nghiệp bị thu hồi,

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Ban hành kèm theo Quyết định này Quy định về nội dung thu-chi và sử dụng Quỹ hỗ trợ học nghề cho lao động có đất nông nghiệp bị thu hồi trên địa bàn tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu.

Nội dung thu-chi và sử dụng Quỹ hỗ trợ học nghề cho lao động có đất nông nghiệp bị thu hồi trên địa bàn tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu được áp dụng kể từ ngày 11/4/2010.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành sau 10 ngày kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân Tỉnh, Giám đốc Sở: Nội vụ, Lao động-Thương binh và Xã hội, Tài chính, Kế hoạch và Đầu tư, Giám đốc Kho bạc Nhà nước tỉnh; Thủ trưởng các Sở, Ban, ngành; Chủ tịch Ủy ban nhân dân các huyện, thành phố; các tổ chức, cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

*Nơi nhận:*

- Như Điều 3;
  - Văn phòng Chính phủ;
  - Website Chính phủ;
  - Bộ Tư pháp (Cục kiểm tra VBQPPL);
  - Bộ LĐ-TB&XH (để báo cáo);
  - Tổng cục Dạy nghề;
  - TTTr.TU, TTTr.HDND Tỉnh (để b/cáo);
  - Đoàn Đại biểu Quốc hội;
  - Chủ tịch, các PCT UBND Tỉnh;
  - UBMTTQVN tỉnh và các đoàn thể cấp tỉnh
  - Sở Tư pháp (theo dõi);
  - Trung tâm công báo (để đăng công báo);
  - Đài phát thanh – Truyền hình;
  - Báo Bà Rịa – Vũng Tàu
  - Lưu: VT, TH
- V3 @ /12/2012

TM.ỦY BAN NHÂN DÂN

KÝ CHỦ TỊCH

PHÓ CHỦ TỊCH



Lê Thanh Dũng

## QUY ĐỊNH

### Về nội dung thu-chi và sử dụng Quỹ hỗ trợ học nghề cho lao động có đất nông nghiệp bị thu hồi

(Ban hành kèm theo Quyết định số: 08/2013/QĐ-UBND ngày 29/01/2013 của Ủy ban nhân dân tỉnh Bà Rịa - Vũng Tàu)

#### Điều 1. Quy định chung.

Quỹ hỗ trợ học nghề cho lao động có đất nông nghiệp bị thu hồi trên địa bàn tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu (gọi tắt là “Quỹ hỗ trợ học nghề”) là Quỹ bù đắp tiền được hình thành và sử dụng để hỗ trợ học nghề và bồi thường cho lao động thuộc đối tượng hỗ trợ quy định tại Khoản 2 Điều 12 Quyết định số 13/QĐ-UBND ngày 01/4/2010 của UBND tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu “Quy định một số chính sách cụ thể về bồi thường, hỗ trợ và tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất trên địa bàn tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu” nhằm chuyển đổi nghề nghiệp, tạo việc làm ổn định cho người lao động bị thu hồi đất nông nghiệp.

Việc quản lý, sử dụng Quỹ được thực hiện theo nội dung tại Quy định này và theo các quy định hiện hành của nhà nước về quản lý tài chính công.

#### Điều 2. Nguồn hình thành Quỹ hỗ trợ học nghề.

Quỹ hỗ trợ học nghề được hình thành từ nguồn trích nộp của Chủ đầu tư đối với các dự án được nhà nước giao đất có phát sinh chi hỗ trợ học nghề cho người lao động theo quy định tại Điều 12 Quyết định số 13/QĐ-UBND ngày 01/4/2010 của UBND tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu.

#### Điều 3. Sử dụng Quỹ hỗ trợ học nghề.

Quỹ hỗ trợ học nghề được sử dụng để hỗ trợ học nghề và bồi túc nghề cho người lao động thuộc đối tượng được hỗ trợ theo quy định để chuyển đổi nghề nghiệp tạo việc làm ổn định.

#### Điều 4. Chính sách hỗ trợ học nghề.

##### 1. Đối tượng được hỗ trợ học nghề :

Những người trong độ tuổi lao động thuộc hộ có đất nông nghiệp bị thu hồi theo quy định tại Khoản 2 Điều 12 Quyết định số 13/QĐ-UBND ngày 01/4/2010 của UBND tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu:

## 2. Điều kiện được hỗ trợ:

Đối tượng được hỗ trợ học nghề phải đảm bảo đủ các điều kiện:

- Là người trực tiếp sản xuất nông nghiệp hoặc thuộc hộ gia đình trực tiếp sản xuất nông nghiệp bị thu hồi đất sản xuất nông nghiệp.

- Người được hỗ trợ phải là người trong độ tuổi lao động (nam từ đủ 15 tuổi đến 60 tuổi, nữ từ đủ 15 tuổi đến 55 tuổi) có khả năng lao động.

- Có nhu cầu học nghề và phải đăng ký với chính quyền địa phương và chủ đầu tư khi lập phương án thu hồi đất.

## 3. Nguyên tắc hỗ trợ:

Chỉ hỗ trợ một lần để học một nghề khi bị thu hồi đất nông nghiệp.

## 4. Nội dung, mức hỗ trợ, thời gian hỗ trợ:

### a) Nội dung hỗ trợ:

Hỗ trợ cho người lao động có thêm nguồn kinh phí bổ sung để chi trả học phí theo học ở các cơ sở đào tạo chuyên nghiệp, dạy nghề của nhà nước hoặc các cơ sở đào tạo dạy nghề được nhà nước cho phép, hoặc các doanh nghiệp nhận lao động vào làm việc theo hợp đồng lao động ít nhất từ đủ 12 tháng trở lên và cam kết tự tổ chức đào tạo nghề cho người được tuyển dụng.

### b) Mức hỗ trợ:

- Khi đối tượng được hỗ trợ học nghề tại các cơ sở dạy nghề của nhà nước hoặc cơ sở được nhà nước cho phép đào tạo nghề đóng tại địa bàn các tỉnh, thành phố khác thì được hỗ trợ theo mức học phí của cơ sở đào tạo (nhưng tối đa không quá 6 triệu đồng/người).

- Trường hợp các doanh nghiệp tuyển lao động thuộc đối tượng được hỗ trợ học nghề và tự tổ chức đào tạo nghề cho người được tuyển dụng vào làm việc ổn định ít nhất từ đủ 12 tháng trở lên thì mức hỗ trợ theo quy định của doanh nghiệp (nhưng tối đa không quá 6 triệu đồng/người).

### c) Thời hiệu giải quyết hỗ trợ học nghề:

Thời hiệu được giải quyết hỗ trợ học nghề là 03 năm (36 tháng) kể từ khi có quyết định thu hồi đất..

## 5. Hồ sơ, thủ tục thanh toán kinh phí học nghề

a) Thủ tục thanh toán:

Quỹ hỗ trợ học nghề thanh toán trực tiếp:

- Hoàn trả chi phí cho người lao động học nghề tại các cơ sở đào tạo có tư cách pháp nhân trong và ngoài tỉnh khi người lao động đã tự thanh toán chi phí đào tạo cho cơ sở đào tạo.

- Thanh toán cho các cơ sở dạy nghề; các doanh nghiệp đầu tư cách pháp nhân trong địa bàn tỉnh căn cứ vào số thẻ học nghề cơ sở dạy nghề đã thu nhận của đối tượng được hỗ trợ học nghề.

b) Hồ sơ:

+ Đối với người học nghề tại các cơ sở dạy nghề trên địa bàn ngoài tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu, hồ sơ gồm có:

- Thẻ học nghề của người được hỗ trợ;
- Hóa đơn thu học phí hợp lệ của cơ sở dạy nghề;
- Giấy xác nhận của cơ sở đào tạo.

+ Đối với người học tại các cơ sở dạy nghề trên địa bàn tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu, hồ sơ gồm có:

- Công văn đề nghị thanh toán chi phí đào tạo nghề;
- Danh sách người học nghề được hỗ trợ đã kết thúc khóa học;
- Thẻ học nghề của người được hỗ trợ.

+ Đối với các doanh nghiệp nhận người vào học nghề và cam kết bố trí việc làm ổn định, hồ sơ gồm có:

- Công văn đề nghị cấp kinh phí của doanh nghiệp;
- Danh sách những người học nghề có chữ ký của thủ trưởng và đóng dấu của doanh nghiệp kèm theo thẻ học nghề còn giá trị và thời hạn sử dụng;
- Hợp đồng lao động ký giữa doanh nghiệp với người lao động được đào tạo.

6. Cấp thẻ học nghề

a) Thẻ học nghề là một loại chứng chỉ xác định người đứng tên thuộc đối tượng được hỗ trợ học nghề và được hưởng chính sách học nghề theo quy định. Thẻ học nghề này do Sở Lao động - Thương binh và Xã hội cấp.

b) Thẻ học nghề chỉ được cấp một lần cho mỗi cá nhân thuộc đối tượng được hỗ trợ học nghề; theo danh sách do UBND cấp huyện lập, tương ứng với số kinh phí do chủ đầu tư nộp vào Quỹ.

c) Thẻ học nghề có giá trị sử dụng trong thời hạn 03 năm kể từ ngày cấp.

d) Thẻ học nghề không có giá trị sử dụng trong những trường hợp sau:

- Thẻ đã hết thời hạn sử dụng;

- Thẻ không phải do cơ quan có thẩm quyền ban hành;

- Người được cấp thẻ học nghề bị chết hoặc mất tích;

- Thẻ học nghề được cấp không đúng theo quy định này;

- Thẻ bị sửa chữa, tẩy xóa, rách nát, mất góc, không có ảnh ở trang một.

- Người được cấp thẻ học nghề nhưng để người khác sử dụng (chuyển nhượng, cho người khác mượn, cho, tặng....);

d) Người có thẻ học nghề chỉ được hỗ trợ một lần cho một nghề đào tạo.

e) Sở Lao động-Thương binh và Xã hội ban hành mẫu thẻ học nghề theo quy định tại Điều lệ này, thống nhất quản lý và phát hành thẻ học nghề.

g) Sở Lao động-Thương binh và Xã hội tiếp nhận danh sách các đối tượng có nhu cầu được đào tạo, học nghề của UBND huyện, thành phố và xem xét, cấp thẻ học nghề.

#### **Điều 5. Tổ chức thực hiện**

Trong quá trình thực hiện, nếu có điểm nào chưa phù hợp Sở Lao động-Thương binh và Xã hội có trách nhiệm tổng hợp, đề xuất trình Ủy ban nhân dân tỉnh để sửa đổi, bổ sung ...

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN

KT CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH

